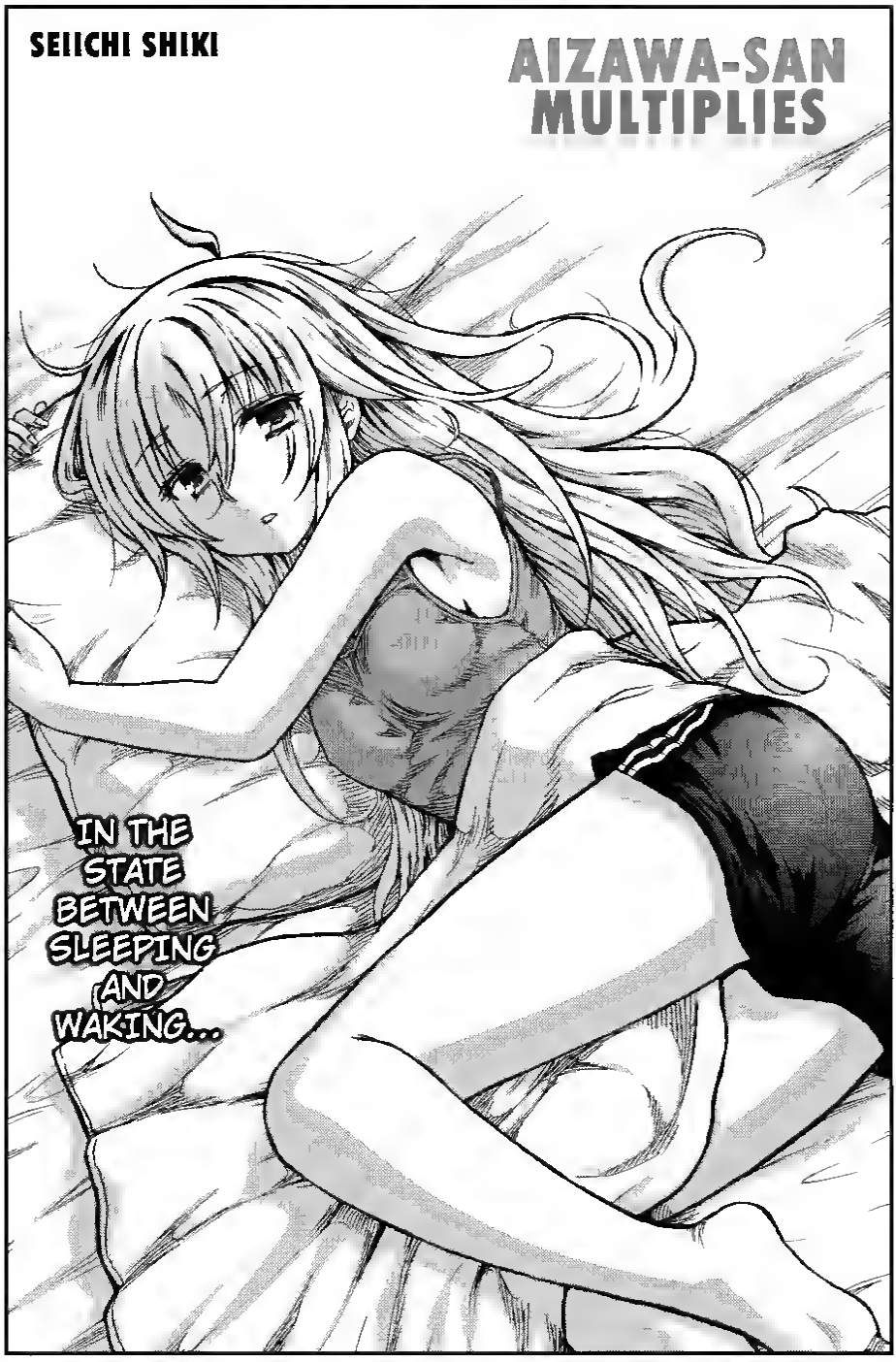
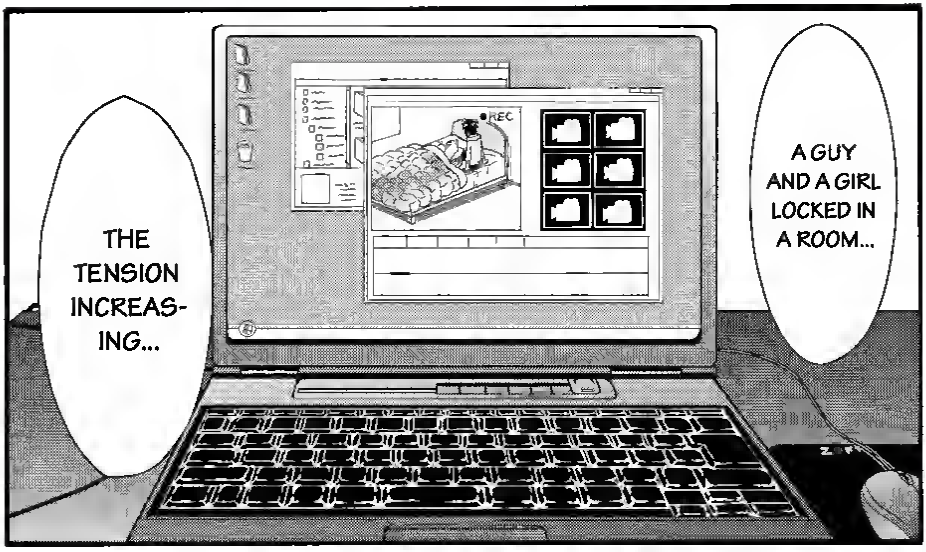
AIZAWA-SAN MULTIPLIES

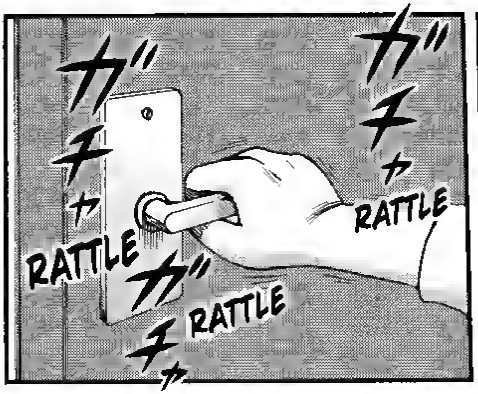
相沢さん増殖

AIZAWASAN ZOUSHOKU

CHAPTER 23:
AIZAWA-SAN AND THE LOVE TRAP. PART 2




REC
A GUY AND A GIRL LOCKED IN A ROOM...
THE TENSION INCREASING...


ガチャ
RATTLE
ガチャ
RATTLE
ガチャ
RATTLE

HEHE HE...

WON'T BUDGE
THIS ISN'T GOOD

...
AIZAWA-SAN'S ROOM, I GUESS?
...ANY-WAY, THIS REALLY IS
...IT'S THE MIDDLE OF THE NIGHT...
...SOUTA-KUN?
...

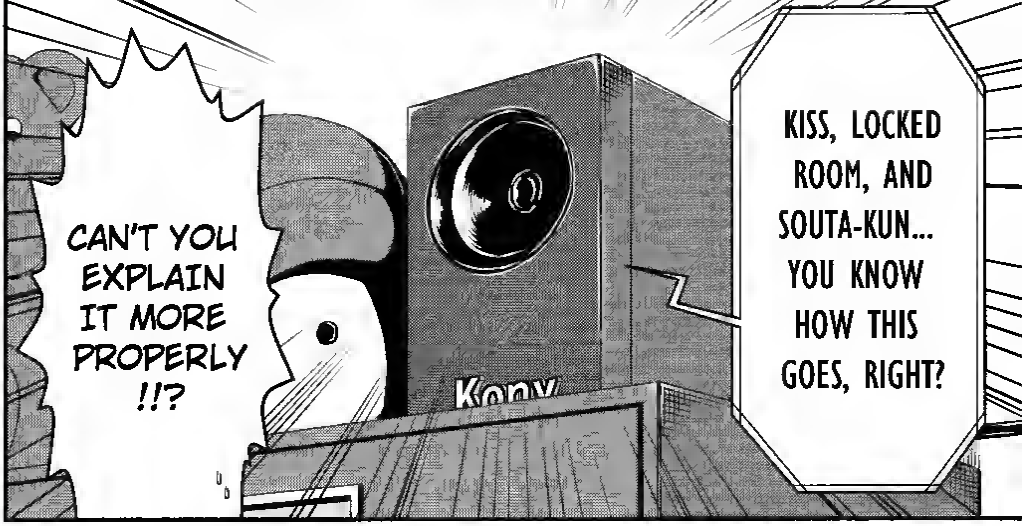
GASP
!!?
HIDE
A... AIZAWA-SAN!
THIS IS... SHIKI-SAN AND THE OTHERS...!
...IT WASN'T... A DREAM...
HUH?
YEAH ? I... GUESS?

...YOU
THUMP
ドキ
THUMP
ドキ
THUMP
SNUNK IN TO MAKE SEXUAL ADVANCES, RIGHT...?
GUESS AGAIN!!!

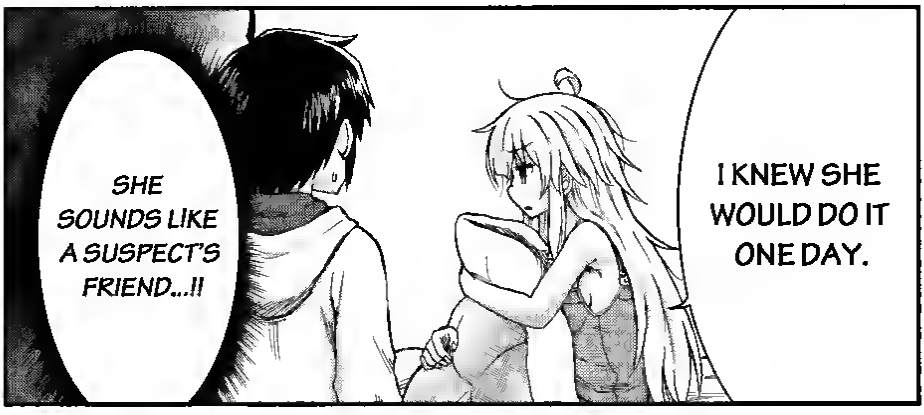
SHE DOESN'T REMEMBER WAKING UP EARLIER...

UH... BUT, IF MY DREAM EARLIER WASN'T A DREAM, THEN...
SORRY, THAT WAS A DREAM.
WHAT EXACTLY WERE YOU DREAMING ABOUT ?

GOOD MORNING, SHINO.
...SHIKI?


KISS, LOCKED ROOM, AND SOUTA-KUN... YOU KNOW HOW THIS GOES, RIGHT?
CAN'T YOU EXPLAIN IT MORE PROPERLY !!?

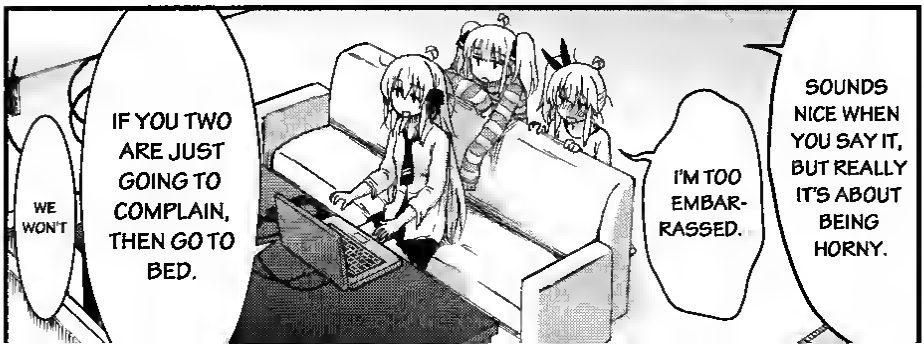
I SEE. GOT IT.
GLINT
YOU DID!?
SHE'S TRULY YOU, I GUESS!
SIMPLY PUT, YOU LOCKED US IN HERE TO MAKE US KISS.
..GEEZ, SHIKI...


I KNEW SHE WOULD DO IT ONE DAY.
SHE SOUNDS LIKE A SUSPECT'S FRIEND...!!

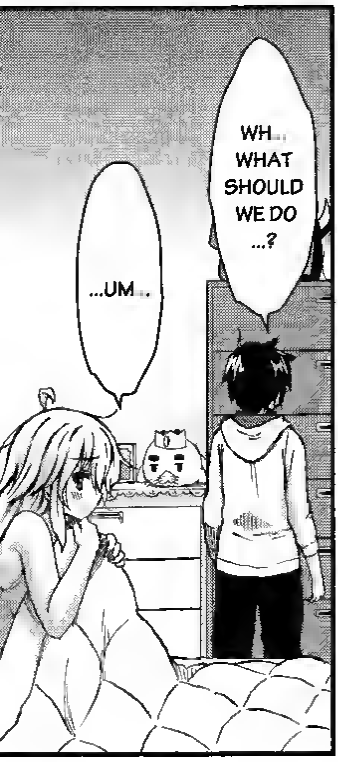
YOU'LL BE FINE. YOU WANT TO KISS SOUTA-KUN, RIGHT?
YOU'LL BE OUT AS SOON AS YOU GET SOUTA-KUN IN THE MOOD.
...IT'S NO BIG DEAL.
IF YOU'RE GONNA KISS EVENTU-ALLY, WHY NOT NOW?
OH? ARE YOU SAYING YOU DON'T WANT TO KISS...?
...SHIKI!!
...I DON'T WANT TO BE FORCED INTO IT... NOT LIKE THIS!
SEETHING

IT'S GOOD TO CARE ABOUT ONE ANOTHER,
BUT SOMETIMES, YOU NEED TO CONFESS YOUR DESIRES TO DEEPEN THE RELATION-SHIP.
GULP...
ンレ
BUT IF I LEAVE YOU TWO ALONE, YOU'LL PROBABLY JUST HOLD HANDS FOR MONTHS AND WON'T TAKE THE NEXT STEP.

MY PURPOSE IN LIFE IS TO HELP YOU WITH THAT.
BY WHAT-EVER MEANS NECES-SARY.


WE WON'T
IF YOU TWO ARE JUST GOING TO COMPLAIN, THEN GO TO BED.
I'M TOO EMBAR-RASSED.
SOUNDS NICE WHEN YOU SAY IT, BUT REALLY IT'S ABOUT BEING HORNY.

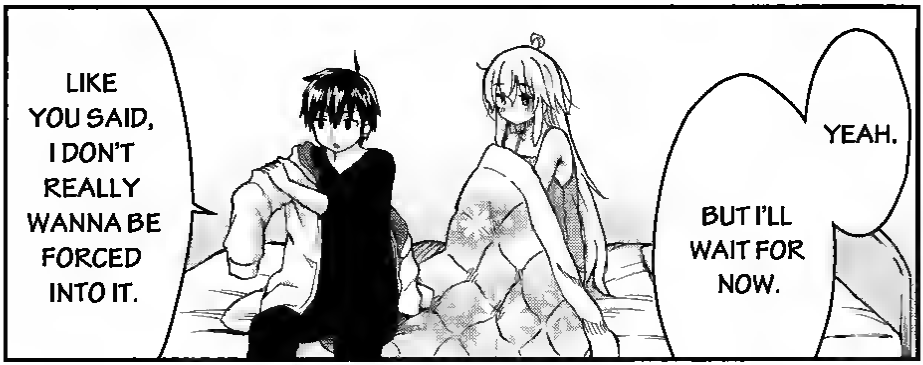
HEY, WAIT ...!!
WELL, THAT'S THAT. SO IF YOU WANNA LEAVE,
JUST GIVE UP ALREADY AND MAKE OUT. LATER~!
CLICK


WH... WHAT SHOULD WE DO ...?
...UM...

...

...S...
...SOUTA-KUN...
DO YOU... WANNA KISS... ME?
...
I DO.
BUT I DON'T WANT IT TO BE FORCED.

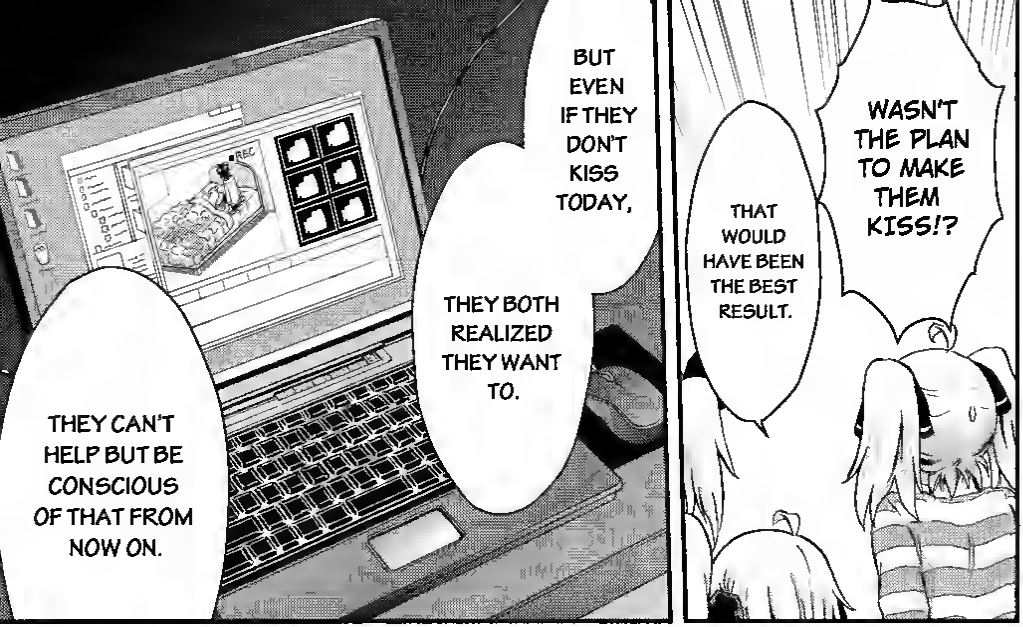
...OH,
YOU DO...


LIKE YOU SAID, I DON'T REALLY WANNA BE FORCED INTO IT.
YEAH.
BUT I'LL WAIT FOR NOW.

YEAH...!

LET'S JUST TALK UNTIL SHIKI-SAN GETS TIRED OF THIS.

HOW LONG ARE YOU GONNA DRAG THIS OUT, ANYWAY?
WHAT NOW, SHIKI?
AWW, NO FAIR...
THEY'RE COMPLETELY IGNORING US, AND STARTING TO CHAT...
HMM...
WE'LL JUST LET THEM OUT AT A RANDOM TIME.
W... WAIT A MINUTE, SHIKI!
WHAT?
I'M KINDA LIKING THEIR VIBE.
THIS PROBABLY COUNTS AS RESULTS FOR NOW...


WASN'T THE PLAN TO MAKE THEM KISS!?
THAT WOULD HAVE BEEN THE BEST RESULT.
BUT EVEN IF THEY DON'T KISS TODAY,
THEY BOTH REALIZED THEY WANT TO.
THEY CAN'T HELP BUT BE CONSCIOUS OF THAT FROM NOW ON.

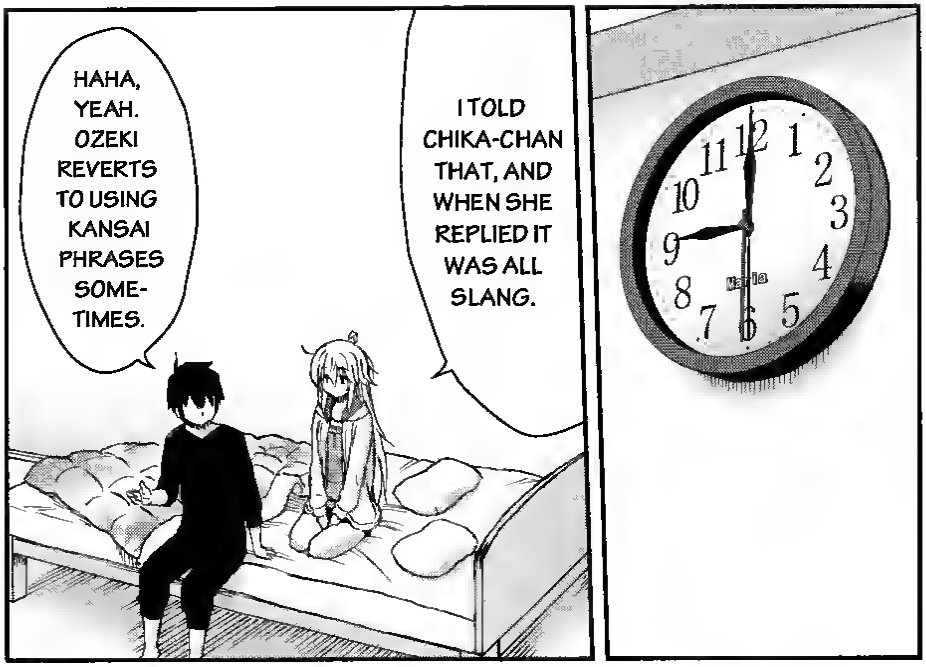
RATHER, THEY'LL PROBABLY WANT TO KISS EACH OTHER EVEN MORE FROM HOLDING IT IN TODAY...
...I SEE. IT'S ONLY A MATTER OF TIME, HUH?
HEHEHE...

I'M SHIKI, THE MIS-SIONARY OF LOVE!!
MAKING A NAIVE COUPLE KISS IS LIKE TAKING A CANDY FROM A BABY...!!
WHOA... THAT EVIL FACE LOOKS NOTHING LIKE A MISSION-ARY.
MWAHAHA...

OKAY, THEN! ALL THAT'S LEFT IS TO SIP SOME TEA
AND WATCH THESE TWO KIDS EXCHANGE SWEET
...NOTH-INGS...?
CREAK
...ヒョコ

FSHHHH

?
SHIKI?


I TOLD CHIKA-CHAN THAT, AND WHEN SHE REPLIED IT WAS ALL SLANG.
HAHA, YEAH. OZEKI REVERTS TO USING KANSAI PHRASES SOME-TIMES.

...AH...
IS SOME-THING WRONG, AIZAWA-SAN?

...I

WHAT ARE THEY GOING TO DO...!?

TO BE CONTINUED.

English Digital Edition
Chapter 023

Aizawa-san Multiplies
相沢さん増殖
Seiichi Shiki

相沢さん増殖, Chapter 23 ©2015 Seiichi Shiki/SQUARE ENIX CO., LTD.
First published in Japan in 2015 by SQUARE ENIX CO., LTD.
Translation ©2015 by SQUARE ENIX CO., LTD.